



## RETURN BIDS TO:

## RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions -  
TPSGC

11 Laurier St./ 11, rue Laurier

Place du Portage, Phase III

Core 0B2 / Noyau 0B2

Gatineau, Québec K1A 0S5

Bid Fax: (819) 997-9776

## SOLICITATION AMENDMENT MODIFICATION DE L'INVITATION

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

### Comments - Commentaires

### Vendor/Firm Name and Address

Raison sociale et adresse du  
fournisseur/de l'entrepreneur

### Issuing Office - Bureau de distribution

Clothing and Textiles Division / Division des vêtements  
et des textiles

11 Laurier St./ 11, rue Laurier

6A2, Place du Portage

Gatineau, Québec K1A 0S5

<b>Title - Sujet</b> Tactical Helicopter Shirts+Trousers	
<b>Solicitation No. - N° de l'invitation</b> W8486-184672/A	<b>Amendment No. - N° modif.</b> 007
<b>Client Reference No. - N° de référence du client</b> W8486-184672	<b>Date</b> 2018-05-11
<b>GETS Reference No. - N° de référence de SEAG</b> PW-\$\$PR-760-74625	
<b>File No. - N° de dossier</b> pr760.W8486-184672	<b>CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME</b>
<b>Solicitation Closes - L'invitation prend fin</b> <b>at - à 02:00 PM</b> <b>on - le 2018-05-17</b>	
<b>Time Zone</b> <b>Fuseau horaire</b> Eastern Daylight Saving Time EDT	
<b>F.O.B. - F.A.B.</b> Specified Herein - Précisé dans les présentes <b>Plant-Usine:</b> <input type="checkbox"/> <b>Destination:</b> <input type="checkbox"/> <b>Other-Autre:</b> <input checked="" type="checkbox"/>	
<b>Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:</b> Richard, Josette	<b>Buyer Id - Id de l'acheteur</b> pr760
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> (613) 462-4128 ( )	<b>FAX No. - N° de FAX</b> ( ) -
<b>Destination - of Goods, Services, and Construction:</b> <b>Destination - des biens, services et construction:</b>	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

<b>Delivery Required - Livraison exigée</b>	<b>Delivery Offered - Livraison proposée</b>
<b>Vendor/Firm Name and Address</b> <b>Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur</b>	
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> <b>Facsimile No. - N° de télécopieur</b>	
<b>Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm</b> <b>(type or print)</b> <b>Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/</b> <b>de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)</b>	
<b>Signature</b>	<b>Date</b>

## AMENDMENT 007

This amendment is raised to provide further clarifications and a revision to CADPAT™ AR requirements.

### \*\*\*CLARIFICATIONS AND AMENDMENT TO CADPAT™ AR REQUIREMENTS\*\*\*

The development and issue of the DSSPM 3-6-80-001 specification was intended to make compliance to CADPAT™ easier for industry. This appears not to have been successful in the current case. There should be no need for fabric producers to be developing new base colours or dye formulas. It was never the intent with the new specification for there to be any changes to the existing CADPAT colours or dye formulas, it was simply supposed to be a redefinition of the existing product.

As a result of various comments and questions submitted by industry, under amendment #5, DND has indicated that the products proposed for this solicitation can meet EITHER the old CADPAT specification requirements (DSSPM 2-2-80-500 & DSSPM 2-2-80-501 dated 2012) OR the new CADPAT specification requirements (DSSPM 3-6-80-001). However, IF the proposed fabric is compliant to the old CADPAT specification, colour coordinates for the proposed fabric in accordance with DSSPM 3-6-80-001 must still be submitted. These results will not be used to determine pass or fail of the proposed product (if it is compliant to the old specification) but rather the results will serve as evidence of the reported issues with compliance to the new CADPAT specification. This deviation is acceptable throughout the duration of the contract.

DND has reviewed the historic data and prior approved deviations for the CADPAT™ AR print on DSSPM 2-2-80-239 fabric. DND has found no indication of problems with compliance to the colour coordinates specified in the 2012 version of DSSPM 2-2-80-501 on past contracts. However, the following deviations to the Specification DSSPM 2-2-80-239 and to the CADPAT requirements specified in DSSPM 2-2-80-500 & DSSPM 2-2-80-501 were permissible on a recent contract and will be permissible for W8486-184672:

If full compliance to DSSPM 2-2-80-239 and to the applicable CADPAT specifications is not demonstrated by any bidder, and *only if no fully compliant fabric is proposed*, the following deviations to the technical requirements will be acceptable for the current contract.

1. CADPAT™ (TW) printed fabrics:
  - 1.1. Colourfastness to Crocking, staining: dry 3, wet 1-2
  - 1.2 IRR curve for Brown: tolerances may be increased to an average of +5%R above the maximum tolerance curve and to an average of -5%R below the minimum tolerance curve.
2. Fabrics printed with CADPAT™ (AR):
  - 2.1 IRR curves for all three colours: the tolerances may be increased to an average of +5%R above the maximum tolerance curve and to an average of -5%R below the minimum tolerance curve.

**Note:** There is no requirement for compliance of CADPAT™ colour coordinates or IRR after laundering specified in the latest version of DSSPM 2-2-80-239. Available results should be submitted but will not be evaluated for compliance.

This deviation is acceptable throughout the duration of the contract.

**All other terms and conditions remain unchanged.**